

# Gasthof zum Felsenkeller

Liebenthaler Grund

## Beliebteste Einkehrstätte

Fliescherer mit Motorbetrieb, sowie billigen Mittagstisch, Vereinszimmer halten bestens empfohlen Paul Albrecht und Frau

### Ausflugsort Restaurant Kohlberg b. Pirna

Bringe dem geehrten Publikum von Pirna und Umgebung diesen schönsten Ausflugsort in Erinnerung. — Den wertigen Vereinen zum Abhalten von Kinderfesten und Vogelschießen stehen stündlich große Plätze zur Verfügung. — Schulleisen Preisermäßigung (große Klüberbelustigung). — Jeden Sonntag und Mittwoch Milchverkauf in Gläsern. Selbstgeback. Kuchen, ff. Kaffee, gepflanzte Biere, Gesellschaftssaal mit gut Piano. Um gütige Unterstützung bitten Friedr. Arndt und Frau

# Gasthof Großgraupa

Herrlicher Ausflugsort in der Nähe Pillnitz  
**! Elektrisches Konzert-Piano !**  
Gute Bedienung! Erstklassige Biere!  
Vorzügliche Speisekarte!  
Den Vereinen und Ausflüglern bestens empfohlen  
**RUDOLF BURGELT**

# Wo? Ist der beliebteste Tanzpalast Wo? Haufes Ballsäle

Immer in Copitz  
Jeden Sonntag  
großer öffentlicher Ball  
Es laden ergebenst ein  
**Hermann und Frau**

# Schützenhaus Heidenau Gr. Ballschau

Jeden Sonntag  
Kilian-Orchester  
Tanzbänder  
In den Gasträumen musikalische Unterhaltung.  
Empfehle meinen Garten zu Sommerfesten auch ohne Saalbenutzung.  
Tourenfahrt

# Erbgericht Liebenthal

Großer schattiger Naturgarten mit Asphaltkegelbahn  
**Großer Ballsaal**  
Hochachtend **G. Köhler**

# „Zur frohen Schicht“, Freital-Potschappel

Jeden Sonntag  
1954  
Feiner öffentlicher Ball  
Reiche-Orchester! — Flötter Betrieb!

# Deutsche Reichskrone

Jeden Sonntag  
Großer öffentl. Ball  
Straßenbahnlinie 5 und 7.

# Erbgericht Copitz

Jeden Sonntag  
vornehmer Ball!  
Befannte erstklassige Hauskapelle.  
Hochachtungsvoll Max Weig u. Frau.

# Sportlerheim Ebersbach i. Sa.

empfehlenswert Lokalisation zur  
1591  
Gustav Uhlemann, Pirna  
Steinplatz empfiehlt seine Steinplatz  
Gastwirtschaft „Zum Anker“

# Arbeiter!! Insetenten der Arbeiterstimme

Verkehrt bei den  
Arbeiterstimme  
Für Vereine und sonstige Veranstaltungen steht auch  
Sonntags ein Saal frei  
**Arno Aleschner und Frau**

# Ballhaus Gasthof Gr.-Zschachwitz

Jeden Sonntag  
**Öffentliches Ballfest**  
Fidele Stimmung!  
Es muß schnorpsen!  
Für Vereine und sonstige Veranstaltungen steht auch  
Sonntags ein Saal frei  
**Arno Aleschner und Frau**

# KEPPMUEHLE

Idyllisch im Keppgrund gelegen. Mit Dampfschiff und Straßenbahn  
(Linie 18) von Hoywitz bequem zu erreichen. Fernruf: Pillnitz 2

# Pirna Schützenhaus Feldschlößchen

Jeden Sonntag ab 4 Uhr  
vornehmer Ball  
Großstadt-Betrieb  
la Kapelle

# Heidenau Restaurant zur Reichskrone

empfehlenswert Lokalisation  
Ebenso stehen zur Verfügung: Große und kleine Zimmer für Vereine und Versammlungen. — Vorzügliche Küche, gute Getränke. Es laden freundlich ein  
**P. Föster und Frau**

# Goldner Hirsch

Jeden Sonntag  
rohe öffentliche Ballmusik  
**Burg bleibt Burg!**  
Jeden Sonntag vornehmer Ball  
Wir gehen nach  
auf die Burg! **Dohna**  
Dort tanzt sich's wundervoll!

# Ballhaus Gasthof Gr.-Zschachwitz

Jeden Sonntag  
**Öffentliches Ballfest**  
Fidele Stimmung!  
Es muß schnorpsen!  
Für Vereine und sonstige Veranstaltungen steht auch  
Sonntags ein Saal frei  
**Arno Aleschner und Frau**

# Gasthof Krietzschwitz

Tel.: Stuppen 16  
Morgen Sonntag  
**Öffentliche Ballmusik**  
Anfang 5 Uhr  
Erstklassige Kapelle  
Für Küche und Keller ist bestens gesorgt  
Es laden höflichst ein  
**W. Mikolajsch und Frau**

# Pirna Schützenhaus Feldschlößchen

Jeden Sonntag  
vornehmer Ball  
Großstadtbetrieb!  
Es laden ergebenst ein  
**Paul Bium und Frau**

# Empfehlenswerte Lokalisationen von Freital und Umgebung

Rest. Borgkeller, Niederpörschitz  
empfehlenswert Lokalisationen  
Direkt am Sportplatz Potschappel.  
Platz für Tischtennis, Billard, etc.  
Ausflug nach 10 Minuten. (Telefon 111)

# Gasthof Saalhausen

Herrlicher Ausflugsort. Es laden ergebenst ein  
Lokalisationen sind geeignet für Vereine, etc.  
Abends: Saal für Vereine, etc.  
Jeden Sonntag: Billard, etc.  
Rest. „am Weinberg“, Niederpörschitz

# Gasthof Potschappel

empfehlenswert Lokalisationen  
Vereinigen, Familien, etc.  
Gasthof Potschappel  
empfehlenswert Lokalisationen  
Vereinigen, Familien, etc.

# Gasthof „Stadt Dresden“

empfehlenswert Lokalisationen  
Vereinigen, Familien, etc.  
Restaurant „Zur Hoffnung“  
empfehlenswert Lokalisationen  
Vereinigen, Familien, etc.

# Gasthof Wettinggrund, Weißig

empfehlenswert Lokalisationen  
Vereinigen, Familien, etc.  
Gasthaus „Stadt Freital“  
empfehlenswert Lokalisationen  
Vereinigen, Familien, etc.

# Rest. „Westend Schlößchen“

empfehlenswert Lokalisationen  
Vereinigen, Familien, etc.  
Kunats Restaurant, Rabenau  
empfehlenswert Lokalisationen  
Vereinigen, Familien, etc.

# Rabenauer Mühle

empfehlenswert Lokalisationen  
Vereinigen, Familien, etc.  
Café Windberg  
empfehlenswert Lokalisationen  
Vereinigen, Familien, etc.

# Gasthof Vorderjessen

Inhaber GUSTAV HASE  
Beliebtester Ausflugsort  
in der Umgebung Pirnas  
Tanzsaal • Vereinszimmer • Garten  
Vereinen, Touristen und Sportlern  
bestens empfohlen  
Bestgepflegte Biere / ff. Küche

# Gasthof „Weiterer Blick“

Cunnersdorf bei Pirna  
Jeden Sonntag  
Großer öffentlicher Ball  
Großstadtbetrieb!  
Es laden ergebenst ein  
**Paul Bium und Frau**

# Gasthof „Weiterer Blick“

Cunnersdorf bei Pirna  
Jeden Sonntag  
Großer öffentlicher Ball  
Großstadtbetrieb!  
Es laden ergebenst ein  
**Paul Bium und Frau**

# Großer öffentlicher Ball

Es laden ergebenst ein  
**Paul Bium und Frau**

# 2 Ps. Flottweg-Motorräder Mars-Fahrräder Anker-Nähmaschinen

Reparaturen sachgemäß und preiswert  
Adolf Binder, Mechaniker-Meister  
Meißen, Niedertribnerstr. 45

# Drogen- u. Photohandlung B. Knauth Nachfolger

Elbstr. 4 • Meißen • Elbstr. 4

# Buchdruckerei E. H. Krause

Meißen • • • Görnische Gasse 6  
schnellste Anfertigung von Vereins-,  
Geschäfts- und Familiendrucksachen  
Meißner Plakatinstitut

# Brennmaterialien Lösnitzer Pflanzwesen

für Kötschenbroda und Umgegend  
**Rudolf Höpner**  
Kötschenbroda, Güterhofstr. 9 — Tel. 92

# Kakao

garantiert rein, geschäftlich gefüllte Marke  
„Stolz des Hauses“  
1/2 Pfund 40 Pfennige  
beim Nachkauf 1/2 Pfund 35 Pfennige

# Konsum-Kakao

1/2 Pfund 80 Pfennige  
Schokoladenpulver  
1/2 Pfund 40 Pfennige  
Hafer-Kakao  
1/2 Pfund 60 Pfennige

# Nich. Selbmann

Vertrieb: Meißen, Hauptplatz, Wapfelstr.  
Zwickau, Markt, Wapfelstr.

# Korbflaschen • Aufstellflaschen

Aquariumkästen zu billigen Preisen  
**H. L. Zimmermann Nchf.**  
Kötschenbroda, Moritzburger Straße 5

# Pralinen

1/2 Pf. nur 25 Pf.

# Bonbons

1/2 Pf. von 15 Pf. an

# Schokoladen

billigste  
7 Block nur 95 Pf.  
4 Tafeln nur 95 Pf. usw.  
Händler u. Wiederverkäufer erhalten  
Fabrikpreise

# Hamburger Kaffee-Lager

**BAUTZEN**  
Rosenstraße 6  
**Eckhardt**

# Schützenhaus Bautzen

Sonntag ab 6 Uhr nachm.  
öffentl. Ballmusik  
Karl Döltz

# Bautzen!

Wo gehe ich Sonntags hin?  
Gartenrestaurant  
„Zur Erholung“  
früher „Weiterer Blick“  
— Vereinszimmer — 193

# Emil Trübenbach

Brand-Erbisdorf  
Eisenwaren • Werkzeuge  
Haus- und Küchengeräte

# Th. Richter

Inh. Kurt Richter Brand-Erbisdorf  
Möbelmagazin  
Porzellan / Glas / Steingut  
Eisenwaren / Werkzeuge  
Haus- und Küchengeräte

# Fritz Baumann

SEIFENSPEZIALGESCHÄFT  
Parfüme, Kern- und Toilettenseifen  
Spezialist: Seifenherstellung  
**BRAND-ERBISDORF i. Sa.**  
1627 Hauptstraße Nr. 187

# Korbwaren

Wachstuchdecken, Linoleum  
Woll-, Schnitt- u. Weißwaren  
empfehlenswert billige

# Georg Gerber

Brand-Erbisdorf, Markt